

## **FRÁZE POUŽÍVANÉ PRO NABÍDKU ZBOŽÍ, DODÁNÍ ZBOŽÍ, PLATBU**

## **ПРЕДМЕТ ПРЕДЛОЖЕНИЯ**

Предлагаем Вам

Мы можем предположить Вам

Вам будет представлена  
возможность получить

в счёт взаимных поставок на ... г.  
в счёт действующего Договора между ... и ...  
согласно нашей договоренности ...  
согласно Общим условиям поставки ... на  
следующих условиях ...

## КАЧЕСТВО ТОВАРА

Качество товара	соответствует отвечает будет соответствовать будет отвечать - соответствующее - отвечающее	..... (название страны) стандартам государственным стандартам мировым стандартам образцам, посланным Вами почтовой посылкой ... с. г. образцам, которые мы Вам отправили ... образцам, которые Вы получили
-----------------	--	---

Товар	} {	обычного торгового качества
Товар будет		высшего качества
		надлежащего качества
		первого сорта
		нормативного качества
		высокого качества
		самого высокого качества
		наилучшего качества
		экстра

## ЦЕНА ТОВАРА

По цене пробной партии.

Цена понимается .....

Цены понимаются .....

Цена	на условиях КАФ
Цены	на условиях СИФ
	на условиях ФОБ
	по прейскуранту
	по тарифу
	за штуку

Цена, Цены,	включая стоимость	экспортной упаковки, жёсткой упаковки, контейнерной упаковки, прочной упаковки, соответствующей упаковки, маркировки, упаковки в бочках, упаковки в коробках, упаковки в мешках, упаковки в ящиках,	составляет ...
----------------	-------------------	--	----------------

Товар будет продаваться	}	по рыночной цене.
товары будут продаваться		по цене ниже рыночной.
Товар продаётся		по конкурентоспособным ценам.
Товары продаются		по конкурентным ценам.
		по поощрительным ценам.
		по твёрдым ценам.

## СРОКИ ПОСТАВКИ

Товар	<p>{ поставляется будет поставляться будет поставлен может быть поставлен будет отгружаться будет отгружен может быть отгружён}</p>	<p>{ равномерно по кварталам. в приемлемые для Вас сроки. в кратчайшие сроки. в I (II, ...) квартале ... текущего года в течение I (II, ...) квартала ... г. в первом (втором, ...) квартале ... г. в январе и феврале с.г. (= сего года) в течение ... г.</p>
С поставкой	<p>{ ежемесячно равными партиями. равными месячными партиями. приблизительно равными квартальными партиями двумя (тремя, ...) равными партиями. в отдельных партиях. по частям.</p>	<p>{ равномерно по кварталам. в приемлемые для Вас сроки. в кратчайшие сроки. в I (II, ...) квартале ... г. в текущем квартале. в январе. в течение февраля с. г. через ... недели. ежемесячно равными партиями. равными месячными партиями. примерно равными месячными партиями. двумя равными партиями. в отдельных партиях. по частям.</p>
Поставка товара будет	<p>{ осуществляться осуществлена производиться произведена}</p>	<p>{ ежемесячно (ежеквартально). установлен (указан) в контракте. в заявленные (указанные) в Вашем запросе сроки. в определённый срок. по договорённости. согласно договорённости.</p>
Срок поставки:	<p>{ ... месяца/-ев со для получения заказа. ... рабочих недель со дня получения заказа. ... месяца со дня открытия аккредитива.</p>	
Срок поставки –	<p>{ соблюдастся соблюдены</p>	
Сроки поставки будут (строго)		

## УСЛОВИЯ ПЛАТЕЖА

Платёж	производится	} через банк страны-экспортёра. через инкассо.
	должен производится	
	осуществляется	
	должен быть осуществлён	
	должен осуществляться	
Условия платежа:	наличный расчёт.	} по инкассовому поручению. посредством инкассо. в форме инкассо. в форме инкассо с немедленной оплатой. инкассо по клирингу. в свободно конвертируемой валюте (СКВ). в иностранной валюте. в национальной валюте. в евро. посредством безотзывного аккредитива.
	в рассрочку.	
	по счёту.	
	изложены подробно в прилагаемом экземпляре Общих условий поставки	
	векселю.	
	вперёд.	
	с предоплатой.	
	ежеквартально.	
	ежемесячно.	
	против платёжных документов.	

Условия платежа и другие (остальные) условия подробно изложены в прилагаемом (приложенном) образце контракта.

Остальные условия оферты	{ действуют действительны } согласно	{ предписаниям о ... Протоколу о ... }
В остальном Во всём остальном	{ действуют действительны }	{ Предписания о ... Протоколы и документы к ним, являющиеся неотъемлемой частью настоящего контракта. Общие условия поставок, являющиеся неотъемлемой частью наших соглашений. }

Наши обычные условия – наличными без скидок против грузовых документов.  
Остальные условия содержатся в прилагаемом образце контракта.

## СРОК ДЕЙСТВЕННОСТИ ПРЕДЛОЖЕНИЯ

Настоящее предложение (любезно) просим подтвердить  
Просим (просьба) рассмотреть наше предложение и подтвердить

Просим (любезно)      } подтвердить наше  
Просьба                  } предложение

(Мы) просим прислать      }  
Просьба прислать                  } нам ответ  
Просьба ответить нам          }

Мы просили бы Вас подтвердить наше предложение  
Не могли бы ли Вы направить нам подтверждение  
нашего предложения

письмом  
телексом  
по телетайпу  
по телефону  
обратной  
почтой

незамедли-  
тельно

Мы будем благодарны (признательны, обязаны) Вам, если Вы представите (пошлёте, вышлете, дадите, пришлёте, направите) нам подтверждение нашего предложения письмом (телеексом, телеграммой, по телеграфу, по телетайпу, электронной почтой) не позднее ... (в течение ... дней от даты, со дня получения, в обусловленный срок).

Наше      }  
Данное      }  
Предложение      } теряет свою действительность (силу) по истечении ...  
                        } недель с сегодняшнего дня.

Просим      }  
                        }  
Прислать ответ  
ответить  
дать ответ      }  
                        }  
                        } нам обратной почтой.